



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

## EWG - BAUARTGENEHMIGUNG (EWG-BG)

## EEC - Component type-approval certificate

gemäß der Verordnung (VO) (EWG) Nr. 3821/85 des Rates vom 20. Dezember 1985 geändert durch (VO) (EU) Nr. 1266/2009 über das Kontrollgerät im Straßenverkehr  
in accordance with Council Regulation (EEC) No. 3821/85 of 20. December 1985 as amended by Council Regulation (EU) No. 1266/2009 on recording equipment in road transport

### BAUARTGENEHMIGUNGSBOGEN FÜR PRODUKTE, DIE DIE ANFORDERUNGEN VON ANHANG I B ERFÜLLEN

### Approval certificate for products compliant with annex I B

Kraftfahrt-Bundesamt / Federal Motor Transport Authority

Mitteilung betreffend:  
Notification concerning:

- die Bauartgenehmigung für –  
approval of
- den Entzug der Bauartgenehmigung für –  
withdrawal of approval of
- das Muster eines Kontrollgerätes –  
recording equipment model
- die Kontrollgerätkomponente: Thermodruckerpapier –  
recording equipment component: thermal printer paper
- eine Fahrerkarte –  
a driver's card
- eine Werkstattkarte –  
a workshop card
- eine Unternehmenskarte –  
a company card
- eine Kontrollkarte –  
a controller's card

Bauartgenehmigung Nr. / Approval No.: e1\*3821/85\*1266/2009\*202\*02

1. Hersteller- oder Handelsmarke:  
Manufacturing brand or trademark:  
**TAYROL**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

2

Nummer der Genehmigung: e1\*3821/85\*1266/2009\*202\*02  
Approval No.:

2. Modellbezeichnung:  
Name of model:  
**TACHO2**
3. Name des Herstellers:  
Name of manufacturer:  
**TAYROL LIMITED**
4. Anschrift des Herstellers:  
Address of manufacturer:  
**GB-Elvington, York YO41 4AR**
5. Vorgelegt zur Bauartgenehmigung am:  
Submitted for approval on:  
**20.07.2012**
6. Prüfstelle(n):  
Laboratory(ies):  
**TÜV Nord Mobilität GmbH & Co. KG Institut für Fahrzeugtechnik und Mobilität  
DE-45307 Essen**
7. Datum und Nummer der Prüfung(en):  
Date and number of the test(s):  
**17.07.2012 8109155960**
8. Datum der Bauartgenehmigung:  
Date of approval:  
**29.05.2008**
9. Datum des Entzugs der Bauartgenehmigung:  
Date of withdrawal of approval:  
**entfällt  
not applicable**
10. Muster der Kontrollgerätkomponente(n), für die die Komponente bestimmt ist:  
Model of recording equipment component(s) with which the component is designed to be used:  
**Kontrollgerät/recording equipment:  
ACTIA, [e2] 25, [e2] 29, [e2] 30  
Siemens VDO Automotive AG/Siemens Aktiengesellschaft/VDO Automotive AG/  
Continental Automotive GmbH, [e1] 84  
Stoneridge Electronics AB, [e5] 0002  
EFKON, [e1] 200  
Intellic, [e1] 222**



# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

3

Nummer der Genehmigung: e1\*3821/85\*1266/2009\*202\*02  
Approval No.:

11. Ort: **DE-24944 Flensburg**  
Place:
12. Datum: **25.07.2012**  
Date:
13. Anlagen:  
Descriptive documents annexed:  
**Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung**  
**Collateral clauses and instruction on right to appeal**
- 1 Prüfbericht nebst Anlage(n)**  
**1 Test report with annex(es)**
14. Bemerkungen:  
Remarks:  
**Anpassung an die Fassung 1266/2009/EU der Verordnung**  
**adaptation to the version 1266/2009/EU of the Council Regulation**
- Erweiterung zum Verwendungsbereich: Intellic, e1 222**  
**extension concerning range of application: Intellic, e1 222**
- Thermopapier der Firma Kanzan Typ KLS 44B kommt hinzu**  
**thermal printer paper of company Kanzan type KLS 44B is added**
- Layoutänderungen**  
**modifications of the layout**
- Unterschrift: **Im Auftrag**  
Signature:

Dirk Hansen





# Kraftfahrt-Bundesamt

DE-24932 Flensburg

---

Nr. der Genehmigung: e1\*3821/85\*1266/2009\*202\*02  
Approval No.:

- Anlage -

## Nebenbestimmungen und Rechtsbehelfsbelehrung

### Nebenbestimmungen

Die Einzelerzeugnisse der reihenweisen Fertigung müssen mit den Genehmigungsunterlagen genau übereinstimmen. Die in der bisherigen Genehmigung enthaltenen Auflagen gelten auch für diese Erweiterung.

### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Genehmigung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Widerspruch erhoben werden. Der Widerspruch ist **beim Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, DE-24944 Flensburg**, schriftlich oder zur Niederschrift einzulegen.

- Attachment -

## Collateral clauses and instruction on right to appeal

### Collateral clauses

The individual production of serial fabrication must be in exact accordance with the approval documents. The requirements contained in the previous approval are also valid for this amendment.

### Instruction on right to appeal

This approval can be appealed within one month after notification. The appeal is to be filed in writing or as a transcript at the **Kraftfahrt-Bundesamt, Fördestraße 16, DE-24944 Flensburg**.